



Guía para los colegios afiliados a la Alianza Francesa de Buenos Aires

Indice

Contacts :	1
Afiliación y Reafiliación	2
Nuevos Colegios	2
Reafiliación Anual	2
Datos Bancarios	2
Actualización de datos de contacto	3
Programa de actividades 2026	3
Agendar una actividad para mi grupo	6
Beneficios Adicionales: Culturethèque	7
Journées du Patrimoine	8
Fechas de Examen, inscripción y tarifas en euros.	8
Procedimiento de Inscripción (Paso a paso)	9
Datos Bancarios para el Pago del DELF	9
Información sobre Aranceles	9
Sedes de Examen	9
Instrucciones para la planilla de inscripción	10
Estancias lingüísticas en Francia	10

Contacts :

ACTIVITÉS : juliette.mosnier@alianzafrancesa.org.ar

GÉNÉRAL : colegiosafiliados@alianzafrancesa.org.ar

DELF : fabiana.fernandez@alianzafrancesa.org.ar

Coordination : victoire.vandesmet@alianzafrancesa.org.ar

Direction : suzana.darocho@alianzafrancesa.org.ar

BRETAGNE ! stagiaire.pedagogia@alianzafrancesa.org.ar

Afiliación y Reafiliación

Nuevos Colegios

Para iniciar el proceso de afiliación, las instituciones deben firmar un protocolo de acuerdo.

- **Contacto:** Enviar un correo a colegiosafiliados@alianzafrancesa.org.ar
- **Requisito:** Especificar si se trata de una escuela de gestión pública o privada.

Reafiliación Anual

Para renovar la afiliación, es necesario abonar el canon anual.

- **Canon 2026:** \$340.000 (pesos argentinos).
- **Escuelas Públicas:** Cuentan con un descuento especial (consultar por mail).

IMPORTANTE - Envío de Comprobantes:

Para agilizar el proceso y evitar errores de imputación, es **obligatorio** enviar el comprobante de pago a las siguientes dos direcciones simultáneamente:

1. colegiosafiliados@alianzafrancesa.org.ar
2. leticia.deavila@alianzafrancesa.org.ar (Contabilidad)

Datos Bancarios

Razón Social: ALIANZA FRANCESA

CUIT: 30-52638668-6

Banco: SUPERVIELLE

Tipo de Cuenta: Cuenta Corriente

CBU: 02700090 10000123340020

Número de Cuenta: 12334/2 (Sucursal 009)

Actualización de datos de contacto


Queremos mantener nuestra base de datos al día para que la información llegue correctamente a directores y profesores.

- **Formulario de actualización:** <https://forms.gle/MBcXQ4ypHiHpQCSj7>
- **Cambios durante el año:** Si hay relevos de personal o cambios de mail a mitad de año, por favor avisar por correo electrónico.


Programa de actividades 2026

1. **Intervenciones en clase:** Basadas en la temática “Dis-moi dix mots” 2026 sobre el futuro (*l’avenir*).

De marzo a septiembre.  1h-1h30



Primaria y secundaria :
invenciones y los inventores.



De 15 a 18 años **la información, las redes sociales y la inteligencia artificial.**

2. **Visitas AFBA:** Recorridos por nuestra sede central.

De marzo a noviembre.  2h **30 alumnos máximo**

Actividad en la mediateca	Realidad virtual	Cultura
Juego de pistas divertido para descubrir la mediateca	Notre Dame de París	Visita a la exposición
	Coco y Piaf ou l'ŕecture en réalité augment�e	Visita / juego del edificio



3. Ciné AFBA

<p>Cine AFBA</p> <p>Para los más pequeños : "Moules-Frites".</p> <p>"Moules-Frites" cuenta la historia de Noée, una niña de nueve años que se instala con su madre en una isla bretona. Apasionada por la vela, quiere integrarse al club náutico local, pero las dificultades económicas de su familia complican su proyecto.</p> 	<p>Cine AFBA</p> <p>Para los de 10 a 14 años: "Le Pharaon, le Sauvage et la Princesse".</p> <p>Una narradora cuenta tres historias de amor y valentía situadas en distintas épocas: en el Antiguo Egipto, en la Edad Media en Auvernia y en el siglo XVIII en Oriente. Cada historia sigue a personajes que deben superar obstáculos para defender su amor y su libertad.</p> 
<p>Cine AFBA</p> <p>Para los de 15 a 18 años : "Le panache".</p> <p>Colin, un adolescente tímido y tartamudo, tiene dificultades para encontrar su lugar en el colegio. Cuando se une a un curso de teatro, descubre un espacio para expresarse y, con el apoyo de su profesor y del grupo, gana confianza.</p> 	<p>Cine AFBA</p> <p>Para todas las edades : "Les gardiennes de la planète".</p> <p>La película sigue la vida de una ballena jorobada y muestra la inteligencia y la vida social de estos animales marinos. El documental también destaca su importancia para los océanos y sensibiliza sobre las amenazas que enfrentan, como la contaminación y el cambio climático.</p> 

4. Atelier Cuisine: Talleres de cocina en nuestra sede de Martínez.

Atelier Cuisine:
En la sede de Martínez.

De marzo a septiembre. **25 alumnos máximo**

\$4000 por alumno

Cocinar en francés y descubrir la cultura culinaria francesa.

Este año vamos a preparar una especialidad francesa: las crêpes! 🥞

2h



5. Atelier Bretagne !



ATELIER BRETAGNE

10-14 ans

- Découvrir la France autrement : sortir de Paris, voir une autre culture, une identité régionale...
- Des activités autour des traditions bretonnes : danse, musique, costumes, légendes, langue...
- Un témoignage personnel de notre part, preuve de l'intergénérationnalité de la culture Bretonne

Drapeau breton en haut du Kilimandjaro


Le concours BD 2026

Concurso de historietas

¡Las inscripciones se abren el **20 de marzo!**

« **Dis-moi dix mots pour le monde à venir** »

“Alunir, anticipation, continuum, dystopique, humanoïde, particule, programmer, sidéral, théorie, transmuter”



LA FABRIQUE À BD

Actividades de Partenaires

- **Campus France:** Concursos y charlas informativas sobre estudios superiores en Francia.

Agencia encargada de promover la educación superior en el extranjero. Puente entre los estudiantes de Argentina y las universidades en Francia.

Su función es:

- Orientar sobre las carreras y becas disponibles.
- Ayudar con los trámites de inscripción y la visa de estudiante.
- Brindar información práctica sobre la vida en Francia.

Agenda tu charla informativa escribiendo directamente a Natalia :

natalia.sabatini@diplomatie.gouv.fr

- Concurso y premios para Colegios Afiliados en septiembre,

Agendar una actividad para mi grupo

Nuevo proceso de solicitud:

1 : Escribir un correo a Juliette juliette.mosnier@alianzafrancesa.org.ar

2 : Completar el formulario correspondiente a la actividad

3 : Esperar la confirmación de la fecha y hora

Beneficios Adicionales: Culturethèque



Culturethèque es la biblioteca digital de la red de alianzas francesa. Al ser un colegio afiliado, sus alumnos y docentes tienen acceso gratuito a miles de recursos: libros, revistas, cómics, audiolibros y materiales pedagógicos.

<https://www.culturetheque.com/es>

¿Cómo registrar a sus alumnos?

Inscripción Grupal

Para dar de alta a todo un curso o grupo docente de manera eficiente, el colegio debe centralizar la información en una **planilla de Excel** con los siguientes datos:

- **Nombre de la Institución:** (Aclarar que se trata de un Colegio Afiliado).
- **Datos del Docente Responsable:** Nombre, apellido y correo electrónico.
- **Datos de los Alumnos:** Listado de nombres, apellidos y correos electrónicos.

Procedimiento: Enviar la planilla completa a mediateca@alianzafrancesa.org.ar

Nota: La activación se realiza de forma manual, por lo que el proceso puede demorar algunos días hábiles.

Agenda Cultural



Journées du Patrimoine

Es el evento más esperado del año: la visita a la **Embajada de Francia**. Debido a la alta demanda y los cupos limitados, se aplican las siguientes condiciones:

- **Organización:** En agosto nos reunimos con la Embajada para definir fechas (habitualmente mediados de septiembre). La Alianza no decide la fecha final.
- **Compromiso de asistencia:** Si un colegio confirma su lugar y no asiste, le quita la oportunidad a otra institución.
- **Penalidad por inasistencia:** Se requiere una asistencia mínima del **80%** de los alumnos anotados. Si la ausencia es superior al 20%, el colegio no podrá participar en la edición 2027.
- **Requisitos de ingreso:**
 - Completar el formulario de inscripción con extrema precisión.
 - Listado de alumnos por orden alfabético.
 - **Obligatorio:** Presentar DNI físico para el control de seguridad.
 - Se recomienda traer un distintivo escolar para identificar al grupo.

Exámenes DELF 2026

Los colegios afiliados cuentan con un **30% de descuento** sobre el valor del examen.

Fechas de Examen, inscripción y tarifas en euros.

Sesión	Fechas de Examen	Período de Inscripción	Tarifa colegios afiliados (con el 30% de descuento)
Junio	26 y 27 de junio	28 de abril al 20 de mayo	A1 - A2 : 73 euros B1 - B2 : 95 euros (valor en pesos disponible a partir del 20 de abril)
Noviembre	27 y 28 de noviembre	1 de septiembre al 30 de setiembre	A1 - A2 : 73 euros B1 - B2 : 95 euros (valor en pesos disponible a partir del 24 de agosto)

Procedimiento de Inscripción (Paso a paso)

1. Envío de planillas: Completar la planilla Excel con los datos de los candidatos y enviarla por correo electrónico a ambas responsables:
 - Fabiana Fernández (Directora de exámenes):
fabiana.fernandez@alianzafrancesa.org.ar
 - Leticia de Avila (Contabilidad): leticia.deavila@alianzafrancesa.org.ar
2. Recepción de factura: Una vez enviada la planilla, el colegio deberá esperar la recepción de la factura correspondiente antes de efectuar cualquier pago.
3. Pago de la factura: Una vez recibida la factura, se debe proceder al pago mediante transferencia a la cuenta oficial de la Alianza Francesa.
4. Envío de comprobante: Es fundamental enviar el comprobante de transferencia a Contabilidad y a la Dirección de Exámenes para confirmar la inscripción definitiva.

Datos Bancarios para el Pago del DELF

Nombre de cuenta: ALIANZA FRANCESA
CUIT: 30-52638668-6
Banco: SUPERVIELLE (Agencia San Martín - 009)
CBU: 02700090 10000123340020
Tipo de Cuenta: Cuenta Corriente en pesos
Número de Cuenta: 12334/2

Información sobre Aranceles

- Los valores base se fijan en euros, pero el pago se realiza en pesos.
- El valor actualizado en pesos se enviará **una semana antes** del inicio de las inscripciones.

Sedes de Examen

Pueden sugerir una sede de preferencia, pero se recomienda indicar una **segunda opción** en caso de cupos completos:

1. AF Martínez
2. Colegio Euskal Echea
3. Colegio Jesús María
4. Colegio Saint Catherine (Belgrano)

Instrucciones para la planilla de inscripción

Para garantizar que el proceso de inscripción sea exitoso y evitar demoras, por favor sigan estas pautas al completar la planilla Excel:

- **Código de Candidato (*Code Candidat*):** * Si ya han rendido un examen DELF anteriormente: Es **obligatorio** incluir este número. Lo encontrarán en convocatorias anteriores, en el diploma o en la hoja de recepción del diploma.
 - **Si nunca han rendido un examen:** Deben indicarlo **claramente** escribiendo "NUNCA RINDIÓ" o similar en la columna correspondiente al *Code Candidat*.
- Deben escribir el nombre y apellido exactamente como figuraba en su inscripción anterior.
- **Orden de la Planilla:** Los alumnos deben estar listados por **orden alfabético** y **agrupados según el nivel al que se presentan (A1, A2, B1 o B2)**.
- **Necesidades Especiales:** Cualquier alumno que requiera adaptaciones por dificultades específicas debe informarlo en el momento de la inscripción y adjuntar un certificado médico con una validez no mayor a 6 meses.

Estancias lingüísticas en Francia

Ofrecemos programas de inmersión cultural y lingüística de una semana (o más), generalmente durante el mes de septiembre.

- **Destinos:** París, Vichy, Niza y Burdeos.
- Clases de francés + excursiones aptas para el grupo.
- **Colaboración:** Trabajamos con el **CAVILAM**, quienes coordinan la logística y actividades en destino.
- **Planificación:** Para viajar en septiembre, el proyecto debe estar definido en **marzo**.
- **Reuniones informativas:** Pueden solicitar una charla en su colegio con nuestra responsable, **Gloria Naccachian**.

Contacto: gloria.naccachian@alianzafrancesa.org.ar